

Bij ministerieel besluit van 29 augustus 2000 wordt de machtiging, tot het exploiteren van ongeregeld vervoer, verleend aan de in de hiernavolgende tabel vermelde ondernemer ingetrokken.

Par arrêté ministériel du 29 août 2000, l'autorisation d'exploiter des services occasionnels délivrée à l'entrepreneur de transport repris au tableau-ci-après, est retirée.

Nr. van de machtiging — N° de l'autorisation	Naam — Nom	Adres — Adresse
A 4542	Pietquin, Christian	rue Try du Bois 20A, 5190 Jemeppe-sur-Sambre

[2000/14220]

### Wijziging van de normen en voorschriften inzake de veiligheid van de spoorweginfrastructuur en haar gebruik

Een ministerieel besluit van 14 september 2000 wijzigt :

- het Reglement van de Beheerder van de Spoorweginfrastructuur — Algemeen Reglement van de Exploitatie (ARE) - Boek 122 - Bundel 122.10 Organisatie van de treindienst - Gemeenschappelijke bepalingen, eerste bijvoegsel, dat in de versie van het voornoemde reglement goedgekeurd bij het ministerieel besluit van 26 maart 1999 ter vervanging komt van :
  - de tabel met de van kracht zijnde bijvoegsels;
  - de bladzijden 23, 24 en 24bis.
- het Reglement van de Beheerder van de Spoorweginfrastructuur — Algemeen Reglement van de Exploitatie (ARE) - Boek 122 - Bundel 122.41 — Dienststreinen, in vervanging van de versie van het voornoemde reglement goedgekeurd bij het ministerieel besluit van 26 maart 1999.
- het Reglement van de Beheerder van de Spoorweginfrastructuur — Algemeen Reglement van de Exploitatie (ARE) - Boek 123 - Bundel 123.30 — Overseinen van de mededelingen - derde bijvoegsel, dat in de versie van het voornoemde reglement goedgekeurd bij het ministerieel besluit van 26 maart 1999 ter vervanging komt van :
  - de tabel met de van kracht zijnde bijvoegsels;
  - de bladzijden 1, 2, 7 en 8.
- het Reglement van de Beheerder van de Spoorweginfrastructuur — Algemeen Reglement van de Exploitatie (ARE) - Boek 123 - Bundel 123.33 — Verkeer van buitengewone vervoeren — derde bijvoegsel, dat in de versie van het voornoemde reglement goedgekeurd bij het ministerieel besluit van 26 maart 1999 ter vervanging komt van :
  - de tabel met de van kracht zijnde bijvoegsels;
  - de bladzijden 3 en 4 van de inhoudsopgave;
  - de bladzijden 27, 28, 31 en 32;

Deze reglementen maken deel uit van de normen en voorschriften, inzake de veiligheid van de spoorweginfrastructuur en haar gebruik die bij ministerieel besluit van 26 maart 1999 zijn goedgekeurd.

Deze wijzigingen liggen ter inzage op het Bestuur van het Vervoer te Land van het Ministerie van Verkeer en Infrastructuur, Kantersteen 12, te 1000 Brussel.

[2000/14220]

### Modification des normes et prescriptions afférentes à la sécurité de l'infrastructure ferroviaire et à son utilisation

Un arrêté ministériel du 14 septembre 2000 modifie :

- le Règlement du Gestionnaire de l'Infrastructure ferroviaire — Règlement Général de l'Exploitation (RGE) - Livre 122 - Fascicule 122.10 Organisation du service des trains — Dispositions communes, premier supplément, remplaçant dans la version du règlement précité approuvée par l'arrêté ministériel du 26 mars 1999 :
  - le tableau des suppléments en vigueur;
  - les pages 23, 24 et 24bis.
- le Règlement du Gestionnaire de l'Infrastructure ferroviaire — Règlement Général de l'Exploitation (RGE) - Livre 122 - Fascicule 122.41 — Trains de service, remplaçant la version approuvée par l'arrêté ministériel du 26 mars 1999 du règlement précité.
- le Règlement du Gestionnaire de l'Infrastructure ferroviaire — Règlement Général de l'Exploitation (RGE) - Livre 123 - Fascicule 123.30 — Transmission des communications - troisième supplément, remplaçant dans la version du règlement précité approuvée par l'arrêté ministériel du 26 mars 1999 :
  - le tableau des suppléments en vigueur;
  - les pages 1, 2, 9 et 10;
- le Règlement du Gestionnaire de l'Infrastructure ferroviaire — Règlement Général de l'Exploitation (RGE) - Livre 123 - Fascicule 123.33 — Circulation des transports exceptionnels — troisième supplément, remplaçant dans la version du règlement précité approuvée par l'arrêté ministériel du 26 mars 1999 :
  - le tableau des suppléments en vigueur;
  - les pages 3 et 4 du sommaire;
  - les pages 27, 28, 31 et 32;

Ces règlements font partie des normes et prescriptions relatives à la sécurité de l'infrastructure ferroviaire et à son utilisation, approuvées par l'arrêté ministériel du 26 mars 1999.

Ces modifications peuvent être consultées à l'Administration du Transport terrestre du Ministère des Communications et de l'Infrastructure, Cantersteen 12, 1000 Bruxelles.

#### MINISTERIE VAN MIDDENSTAND EN LANDBOUW

[2000/16275]

#### Personeel. — Benoemingen in vast verband

Bij koninklijk besluit van 15 maart 2000 wordt Mevr. Claes, Marie-Christine, met ingang van 1 januari 2000, in vast verband benoemd tot industrieel ingenieur in het Frans taalkader bij de buitendiensten van het Ministerie van Middenstand en Landbouw.

#### MINISTÈRE DES CLASSES MOYENNES ET DE L'AGRICULTURE

[2000/16275]

#### Personnel. — Nominations à titre définitif

Par arrêté royal du 15 mars 2000, Mme Claes, Marie-Christine, est nommée à titre définitif aux services extérieurs du Ministère des Classes moyennes et de l'Agriculture, en qualité d'ingénieur industriel, à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2000, dans le cadre linguistique français.